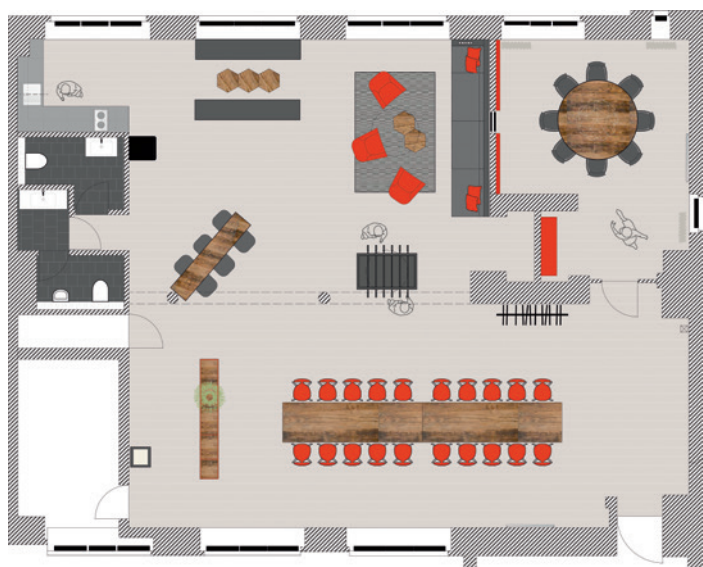


Klöckner I-Office in Berlin, DE

Das Unternehmen Klöckner & Co agiert als weltweiter Stahl- und Metalldistributor, der nun seine Ware auch über das Internet vertreibt. Das neue digitale Kompetenzzentrum in Berlin gestaltete das ebenfalls in der deutschen Hauptstadt beheimatete Büro **Susanne Kaiser Architektur & Interior Design** mit deutlicher Bezugnahme zum Thema Stahl. Das Material wird durch die Firmenfarbe Rot inszeniert und stellt das Gerüst für ein Schreibtischsystem sowie Regale, Sideboards und Garderobe dar. Weitere Einrichtungselemente verdeutlichen Einsatzmöglichkeiten des Firmenprodukts als Möbel, darunter eine Bar auf einem Stahlträger oder die Leuchte im Meetingraum, die sich aus mit Nieten verbundenen Metallplatten zusammensetzt. Der industrielle Charakter des Leitthemas wird durch großflächigen Einsatz von Holz stark abgemildert. Vom Boden über Tischplatten und Regalböden bis hin zu manchen Sitzgelegenheiten bedeckt der natürliche Werkstoff die horizontalen Flächen. Von Stahlrohren an der Decke abgehängte Pflanzen wechseln sich mit schlichten Lampen ab, sodass auf ungewöhnliche Weise Wohnatmosphäre inszeniert wird. In der Mitarbeiterlounge vermischen sich ebenfalls die Stile: Eine lange Bank aus Industriepaletten erinnert an improvisierte WG-Möbel, während die maßgefertigten Sitzpolster dagegen nahezu edel wirken. Letztendlich suggeriert eine Dartscheibe die obligatorische Work-Play-ground-Balance für diesen Bereich.

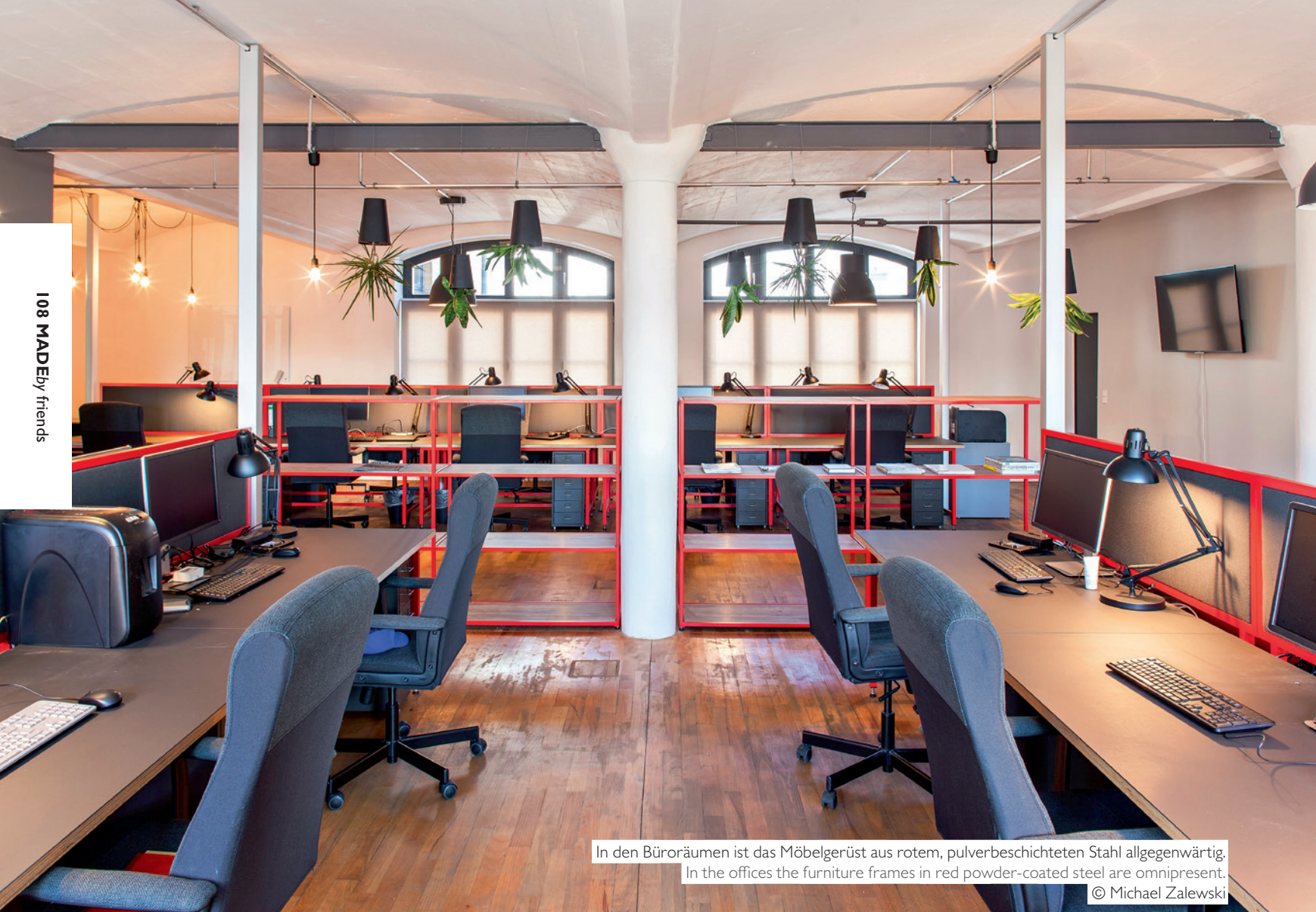
The new digital competence centre of a steel and metal distributor in Berlin was designed by **Susanne Kaiser Architektur & Interior Design** with clear references to the subject of steel. Red, the company colour, draws attention to the materials and serves as the framework for a desk system and shelves, sideboards and wardrobe. The industrial character of the principal subject matter is offset by the widespread use of wood.





Mit dem Klammergriff Strg + Alt + Entf lassen sich in der Regel Programme am PC managen. Im I-Office sorgt der Tastenbefehl als Kissendekor eher für Entspannung. The key combination Ctrl + Alt + Del is familiar as a means of managing programs on a PC. In the iOffice the keyboard command that adorns the cushions is more about relaxation.

© Michael Zalewski



In den Büroräumen ist das Möbelgerüst aus rotem, pulverbeschichteten Stahl allgegenwärtig.
In the offices the furniture frames in red powder-coated steel are omnipresent.
© Michael Zalewski



Der weit auskragende Stahlträger dient als Unterbau für den Bartresen.
The protruding girder serves as the substructure for the bar counter.
© Michael Zalewski



Das Eiffelturm-Untergestell der Eames Plastic Chairs dient als ultimative Bezugnahme auf Konstruktionen aus Stahl.
The Eiffel Tower-style undercarriage of the Eames Plastic Chairs is the ultimate reference to steel constructions.
© Michael Zalewski



Teile der Rückwände im Regal sind aus Streckmetall gefertigt.
Some of the rear panels in the shelving unit are made from expanded metal.
© Michael Zalewski



Gegenüberliegende Arbeitsplätze trennt ein Sicht- und Akustikschutz.
Facing workplaces are divided by a visual and acoustic screen.
© Michael Zalewski